الأمم المتحدة

FCCC/CP/2023/L.6

الاتفاقية الإطارية بشأن تغيّر المناخ

Distr.: Limited
11 December 2023
Arabic
Original: English

مؤتمر الأطراف

الدورة الثامنة والعشرون

الإمارات العربية المتحدة، 30 تشرين الثاني/نوفمبر

إلى 12 كانون الأول/ديسمبر 2023

البند 8(د) من جدول الأعمال

المسائل المتعلقة بالتمويل

تقرير مرفق البيئة العالمية المقدَّم إلى مؤتمر الأطراف والإرشادات الموجهة إلى مرفق البيئة العالمية

المسائل المتعلقة بالتمويل

مقترح مقدم من الرئيس

مشروع المقرر -/م أ-28

تقرير مرفق البيئة العالمية المقدَّم إلى مؤتمر الأطراف والإرشادات الموجهة إلى مرفق البيئة العالمية

إن مؤتمر الأطراف

1- يرحب بتقرير مرفق البيئة العالمية المقدَّم إلى مؤتمر الأطراف في دورته الثامنة والعشرين والإضافة الملحقة به[1]، بما في ذلك الردود المقدمة من مرفق البيئة العالمية على الإرشادات الموجهة من مؤتمر الأطراف؛

2- يلاحظ العمل الذي اضطلع به مرفق البيئة العالمية خلال الفترة المشمولة بتقريره (1 تموز/يوليه 2022 إلى 30 حزيران/يونيه 2023)، بما في ذلك:

(أ) الموافقة على 34 من المشاريع والبرامج المتعلقة بتغير المناخ خلال الفترة المشمولة بالتقرير في إطار الصندوق الاستئماني لمرفق البيئة العالمية، وصندوق أقل البلدان نمواً، والصندوق الخاص بتغير المناخ؛

(1) FCCC/CP/2023/6 وAdd.1.

الرجاء إعادة الاستعمال

(ب) مواصلة إدماج أولويات تغير المناخ في مجالات تركيزه الأخرى وبرامجه المتكاملة وتوقع تجنب أو تنحية 1 007,4 ميغاطن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون الذي سيتحقق من خلال هذا الإدماج؛

(ج) مواصلة تنفيذ الرؤية الطويلة الأجل بشأن التكامل والاتساق والتعاون مع الصندوق الأخضر للمناخ؛

(د) الإجراءات التي اتخذها مرفق البيئة العالمية في أعقاب حالات سوء إدارة التمويل المقدم من مرفق البيئة العالمية في مشاريع تديرها إحدى الوكالات المنفذة التابعة له؛

(هـ) مواصلة العمل من أجل تنفيذ التوصيات الواردة في المقرر 2020/24 الصادر عن مجلس مرفق البيئة العالمية؛

3- *يرحب* بالبداية الناجحة لتنفيذ دورة تجديد الموارد الثامنة، بما في ذلك البرامج المتكاملة الأحد عشر، ويشجع مرفق البيئة العالمية على مواصلة تتبع المنافع ذات الصلة بالمناخ للبرامج المتكاملة وإبلاغ مؤتمر الأطراف بها بانتظام؛

4- *يشجع أيضاً* مرفق البيئة العالمية على زيادة المزايا البيئية العالمية إلى أقصى حد من خلال مشاريعه وبرامجه، مع التركيز على المنافع المشتركة ذات الصلة بتغير المناخ؛

5- *يطلب* إلى مرفق البيئة العالمية أن يواصل دعمه للبلدان النامية في تنفيذ متطلبات الإبلاغ بموجب الاتفاقية، بما يتسق مع ولاياته القائمة؛

6- *يشجع* مرفق البيئة العالمية على النظر في سبل تقديم خدمات أفضل إلى مختلف المناطق، بما في ذلك عن طريق مراعاة احتياجات البلدان النامية والتحديات التي تواجهها في تنفيذ متطلبات الشفافية بموجب الاتفاقية؛

7- *يشجع أيضاً* مرفق البيئة العالمية على مواصلة تعزيز برنامجه للمنح الصغيرة من أجل تقديم دعم أفضل للشباب والنساء والفتيات والمجتمعات المحلية والشعوب الأصلية؛

8- *يرحب مع التقدير* بالتعهدات المالية لصندوق أقل البلدان نمواً والصندوق الخاص بتغير المناخ التي قدمتها إسبانيا، وألمانيا، وأيرلندا، وبلجيكا، والسويد، وفرنسا، وكندا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، بما يعادل 179,06 مليون دولار أمريكي؛

9- *يثني* على صندوق أقل البلدان نمواً والصندوق الخاص بتغير المناخ لما قدماه من دعم معزز للبلدان النامية، ولا سيما أقل البلدان نمواً والدول الجزرية الصغيرة النامية، من أجل التصدي للآثار الضارة لتغير المناخ؛

10- *يطلب* إلى مرفق البيئة العالمية أن يواصل، في إطار إدارته لصندوق أقل البلدان نمواً والصندوق الخاص بتغير المناخ، تقديم الدعم إلى أقل البلدان نمواً والدول الجزرية الصغيرة النامية في استخدام النهج البرنامجية لتنفيذ السياسات والبرامج والمشاريع المحددة في خططها الوطنية للتكيف وعناصر التكيف في المساهمات المحددة وطنيا؛

11- *يدعو* مرفق البيئة العالمية إلى تشجيع وكالاته المنفذة على تيسير مشاركة النساء والشباب والمجتمعات المحلية والشعوب الأصلية بفعالية أكبر في صياغة وتنفيذ مشاريعه وبرامجه؛

12- *يرحب* بالدعم المتواصل الذي يقدمه مرفق البيئة العالمية للابتكارات المراعية للمناخ، وتطوير التكنولوجيات ونقلها وما يتصل بذلك من بناء القدرات، بما في ذلك بالشراكة مع الجهات الفاعلة

في القطاع الخاص وغيره من الجهات، و*يطلب* إلى مرفق البيئة العالمية أن يواصل تقديم الدعم من هذا القبيل، ولا سيما من أجل تقييم الاحتياجات التكنولوجية، وخطط العمل في مجال التكنولوجيا وتنفيذها؛

13- *يطلب أيضاً* إلى مرفق البيئة العالمية أن ينظر في سبل تعزيز عمله الجاري لتمويل الأنشطة ذات الصلة بتلافي الخسائر والأضرار وتقليلها إلى أدنى حد ومعالجتها، بما يتسق مع ولاياته القائمة؛

14- *يشجع* مرفق البيئة العالمية على مواصلة جهوده الرامية إلى زيادة تبسيط عملياته وتوطيدها وزيادة فعاليتها، بما في ذلك عن طريق تبسيط المعلومات المطلوبة لتصميم وتنفيذ مشاريعه وبرامجه؛

15- *يرحب* بالجهود الجارية التي يبذلها مرفق البيئة العالمية لتحسين معاييره الاستئمانية، التي تخضع وكالاته المنفذة للمساءلة بموجبها؛

16- *يرحب أيضاً* بالجهود الجارية التي يبذلها مرفق البيئة العالمية لمواصلة تقييم ومعالجة المخاطر الناجمة عن المستوى الحالي لتركّز التمويل بين بعض وكالاته المنفذة؛

17- *يشجع* مرفق البيئة العالمية على مواصلة إبداء المرونة اللازمة فيما يتعلق بالقيود الجغرافية للوكالات المنفذة بغية الحد من تركز الوكالات والتمكين من زيادة الرقعة الجغرافية لمشاريعه، على أساس قطري[(2)]؛

18- *يشجع أيضاً* مرفق البيئة العالمية على أن يبدأ عملية محددة الهدف لتوسيع نطاق عمل الوكالات المنفذة في إطار شراكة مرفق البيئة العالمية، مع التركيز على المناطق غير المشمولة بالخدمات، فيما يتعلق بالتغطية بخدمات الوكالات المنفذة، تمشياً مع السياسات والإجراءات القائمة؛

19- *يشجع كذلك* مرفق البيئة العالمية على تعزيز الاتساق والتكامل مع القنوات الأخرى لتقديم التمويل المناخي بغية تدعيم مدى تأثير عمله وفعاليته وخفض تكاليف المعاملات، من خلال جملة أمور منها ترشيد وتبسيط إجراءاته ومبادئه التوجيهية، حيثما كان ذلك ممكناً وإلى أقصى حد ممكن، ويحيط علماً بهذه الجهود الجارية؛

20- *يلاحظ* اعتماد استراتيجية مرفق البيئة العالمية بشأن مشاركة القطاع الخاص[(3)] في الاجتماع التاسع والخمسين لمجلس مرفق البيئة العالمية، ويشجع مرفق البيئة العالمية على تعزيز جهوده لتعبئة الجهات الفاعلة في القطاع الخاص والتعاون معها، خلال الدورة الثامنة لتجديد موارده؛

21- *يطلب* إلى مرفق البيئة العالمية أن يواصل، من المخصصات الحالية في البرنامج العالمي للتمويل المختلط، استكشاف الإقدام على المخاطرة وتعزيز الابتكار في سياق برامجه من أجل الاستفادة من تمويله الميسَّر بشكل أكثر فعالية وتعبئة الصناديق الخاصة الإضافية؛

22- *يرحب* بالسياسة المتعلقة بالمساواة بين الجنسين التي اعتمدها مجلس مرفق البيئة العالمية[(4)] و*يشجع* مرفق البيئة العالمية على كفالة تطبيق جميع وكالاته المنفذة لهذه السياسة؛

(2) انظر وثيقة مرفق البيئة العالمية GEF/C.64/10.

(3) وثيقة مرفق البيئة العالمية GEF/C.59/07/Rev.1.

(4) وثيقة مرفق البيئة العالمية SD/PL/02.

23- *يشجع أيضاً* مرفق البيئة العالمية على مواصلة استكشاف سبل تقديم الدعم لتقييم احتياجات وأولويات البلدان النامية[5] على أساس قطري، بما في ذلك الاحتياجات من التكنولوجيات وبناء القدرات، ولتحويل الاحتياجات المتعلقة بتمويل المناخ إلى أفعال؛

24- *يدعو* الأطراف إلى تقديم آرائها وتوصياتها إلى الأمانة بشأن عناصر الإرشادات الموجَّهة إلى مرفق البيئة العالمية، عن طريق بوابة المساهمات[6]، في موعد أقصاه 12 أسبوعاً قبل انعقاد الدورة التاسعة والعشرين لمؤتمر الأطراف (تشرين الثاني/نوفمبر 2024)؛

25- *يطلب* إلى اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل أن تضع في اعتبارها المساهمات المشار إليها في الفقرة 24 أعلاه لدى إعداد مشروع إرشاداتها الموجهة إلى مرفق البيئة العالمية وأن تدرج في تقريرها السنوي إلى مؤتمر الأطراف معلومات عن الخطوات التي اتخذتها لتنفيذ الإرشادات الواردة في هذا المقرر؛

26- *يحيط علماً* بالمقرر -/م أت-5[7] *ويقرر* أن يحيل إلى مرفق البيئة العالمية الإرشادات الصادرة عن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس الواردة في الفقرات 2-12 من ذلك المقرر[8].

---

(5) بالإشارة إلى مرفق البيئة العالمية. 2019. *وثيقة إنشاء مرفق البيئة العالمية المعادة هيكلته. واشنطن العاصمة: مرفق البيئة العالمية*. متاح في الرابط: https://www.thegef.org/documents/instrument-establishment-restructured-gef.

(6) https://www4.unfccc.int/sites/submissionsstaging/Pages/Home.aspx.

(7) مشروع المقرر المعنون "الإرشادات الموجهة إلى مرفق البيئة العالمية" المقترَح في إطار البند 10(ج) من جدول أعمال الدورة الخامسة لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس.

(8) وفقاً للمقرر 1/م أ-21، الفقرة 61.